

D-8178

File No. ....

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

S.1, Special Branch *8th floor*,

REPORT

Date ... Nov. 11, 1937.

Subject (in full) ... Hwa Tung Radio Broadcasting Station - warned  
against broadcasting anti-Japanese plays.

Made by ... and ... Forwarded by ... D.I. Crawford

Mr. Woo Chueh-sung (胡菊蓀), representative  
of the Manager, Mr. Li Tsung-ts (李震之), of the Hwa  
Tung Radio Broadcasting Station, 465 Kwangse Road, was  
interviewed at Police Headquarters at 10 a.m. November 11,  
when he was warned against broadcasting songs and plays  
of an objectionable nature. Mr. Woo stated that the  
programme mentioned in the attached report was broadcasted  
by the Cultural Circles Race Salvation Association, and  
was suspended the day after the broadcast. He promised  
to comply with the Police instructions and in future  
would submit all programmes for examination to this  
Branch before broadcasting.

*C. Crawford*

*cp.*

D. I.

D. C. (Special Branch)

*Nov 11 1937*

*file*

*2100 11/11*

## SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

S.1, Special Branch *Shih-hsien*

## REPORT

Date Nov. 10, 1937.

Subject Hwa Tung Broadcasting Station - broadcasts patriotic play.

Made by Clerk Wong Chia-tsing Forwarded by C. G. [Signature]

Between 2 p.m. and 2.30 p.m. November 9, 1937, the Hwa Tung Radio Broadcasting Station, wave length 1,360 k.c., 465 Kwangse Road, broadcasted a play, briefly as follows :-

On the eve of the anniversary of the Mukden Incident (September 18 anniversary), there lived in a certain city in the Three Eastern Provinces a family consisting of a husband and wife, who were members of the volunteer army. They kept a bomb in their home. Two Japanese soldiers came in and searched their house. They were shot by the male occupant, who at the same time threw the bomb. The explosion of the bomb served as a signal given to the volunteer army outside the city to attack the city.

It is to be noted that this drama appears to be the one entitled "Alarm" or "A bomb", which was previously banned by the Municipal Police.

*Wong Chia Tsing*  
Clerk

D. C. (Special Branch)

*See when & Manager*

*Liu K. S. 11*

*nB*

*(11-10-1937)*

November 7, 1937.

Morning Translation.

Chiu Huang Jih Pao ( 菊花電報 ) :-

TO-DAY'S BROADCASTING PROGRAMME

At 2 p.m. to-day the Hwa Tung Radio Broadcast station will broadcast a play entitled "Let Us be One-Minded" ( 大同一德 ).

At 7 p.m. to-day the Great China Dispensary Radio Station will broadcast a play entitled "Fighting at Lotien" ( 血戰羅田 ), and several songs including one entitled "Protect Greater Shanghai" ( 保衛大上海 ).

At 2 p.m. to-day the Shanghai City Government Radio Station will broadcast a play entitled "Protect the Motherland" ( 保衛我鄉 ).